



**XVIII
CONGRESO
INTERNACIONAL
ALFAL 2017**

PROGRAMACIÓN PROYECTOS

24 - 28 de julio de 2017
Bogotá, Colombia

PROGRAMACIÓN PROYECTOS

Proyecto No. 1: Estudio de la norma culta hispánica Juan M. Lope Blanch Coordinadores: Elizabeth Luna Traill, Alba Valencia Espinoza, Juan Antonio Samper			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 202 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	9:00 a.m. 12:00 m.	Elizabeth Luna, José A Samper y Alba Valencia: Reunión de la Comisión Ejecutiva: Bienvenida
	MIÉRCOLES 26	9:00 a.m. 9:50 a.m.	Elizabeth Luna Traill, Rocío Mandujano Servín y Fernando Rodríguez Guerra: La norma culta hispánica, proyecto fundacional del Centro de Lingüística Hispánica Juan M. Lope Blanch: 1964-2017
		9:50 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:50 a.m.	Fulvia Morales Castillo, Ana María González, Alex Nieto Montilla, Liner Escobar y Carolina Yaritzel Vejarano García: El habla culta de Panamá y primeros estudios
		10:50 a.m. 11:00 a.m.	RECESO
		11:00 a.m. 12:00 m.	Claudia Borzi: La norma culta de Buenos Aires dirigida por Ana María Barrenechea: Informe sobre la digitalización de las grabaciones originales y primeros datos del estudio etnográfico
	JUEVES 27	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Kristel Guirado: Habla culta caraqueña 1973-2011: Un subcorpus de propósito especial para el estudio diacrónico del habla de Caracas
		9:30 a.m. 9:45 a.m.	RECESO
		9:45 a.m. 10:15 a.m.	María Teresa Toniolo y María Elisa Zurita: Las locuciones adverbiales y su factibilidad en la inserción de campos semánticos
		10:15 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:15 a.m.	José Antonio Samper Padilla: Propuesta de un estudio en tiempo real: la personalización de haber entre hablantes universitarios
		11:15 a.m. 11:30 a.m.	RECESO
		11:30 a.m. 12:00 m.	Linier Enrique Escobar: Aproximación al estudio de los marcadores discursivos en el habla culta de Panamá
	VIERNES 28	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Alejandra Viguera Ávila Marcadores discursivos en la norma culta de cuatro ciudades hispanohablantes: Sevilla, Las Palmas, La Habana, México
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	José Mendoza: Dos rasgos morfosintácticos como indicios constitutivos de los cimientos lingüísticos del castellano boliviano
		10:00 a.m. 10:15 a.m.	RECESO
		10:15 a.m. 12:00 m.	Elizabeth Luna, José Antonio Samper y Alba Valencia: Reunión Comisión Ejecutiva: Balance y perspectivas de futuro

Proyecto No. 2: Lingüística amerindia Coordinador: Ramón Arzápalo			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón Oval Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Ramón Arzápalo: Introducción general al Proyecto
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Ramón Arzápalo: Título por confirmar
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Patrick Rezende :La traducción como forma de sobrevivencia: las narrativas de los Kotirias
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Jonathan Daniel Vielma Hernández : Artes, doctrinas y catecismos de los siglos XVI, XVII y XVIII en lenguas otomangues
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Pedro Viegas Barros: Reconstrucción interna en pronombres e índices personales de la lengua gũnũna yajũch
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Intercambio

Proyecto No. 3: História do português brasileiro - da Europa até a América Coordenadores: Izete Lehmkuhl Coelho e Marco Antonio Martins			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Auditorio Margarita González Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Ataliba T. de Castilho: Historiando o português brasileiro
		8:50 a.m. 9:20 a.m.	Aroldo de Andrade, Aline Gravina, e Eloisa Pilati: As origens da inversão sujeito-verbo no português brasileiro: a hipótese do V2 residual
		9:40 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Izete Lehmkuhl Coelho, Cecília Augusta Vieira Pinto, Érica Marciano de Oliveira Zibetti, Géssyka Mafra Silva e Samara Hinkel: Ordem SV, sujeito expreso e objeto nulo: a trajetória da mudança no português de Santa Catarina
		10:50 a.m. 11:20 a.m.	Marco Antonio Martins: Aspectos históricos da sintaxe do português escrito no nordeste brasileiro: semelhanças e singularidades
Salón 108 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Marilza de Oliveira: Uma fatura linguística do império: as conferências anchietanas
		8:50 a.m. 9:20 a.m.	Larfia na grínfia? Fábio Brüggemann: Larfia na grínfia?
		9:40 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Rosineide Tertulino de Medeiros Guilherme, Carlos Henrique da Silva e Ana Maria de Oliveira Paz :Variação linguística: tecendo um olhar sobre o angiquês
		10:50 a.m. 11:20 a.m.	Cristine Gorski Severo: Línguas africanas no Brasil: articulando socio-história e políticas linguísticas

Projecto No. 4 : Gramática do Português Coordenação: Vânia Cristina Casseb Galvão			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 3 Edifício de Enfermeria	MARTES 25	8:00 a.m. 8:20 a.m.	Vânia Cristina Casseb Galvão: Especificidades do português. A proposta do Projeto Gramática do Português para a Alfal/2017
		8:20 a.m. 9:40 a.m.	Ataliba T. de Castilho, Maria Helena de Moura Neves, Roberto Gomes Camacho, Vânia Cristina Casseb Galvão: Aspectos políticos, pedagógicos e linguísticos da produção de uma gramática do português brasileiro
		9:40 a.m. 10:25 a.m.	Maria Angélica Furtado da Cunha: Estrutura linguística e processos cognitivos gerais
		10:25 a.m. 10:35 a.m.	RECESO
		10:35 a.m. 11:20 a.m.	Mariangela Rios de Oliveira: Pronomes locativos na formação de construções da gramática do português brasileiro
		11:20 a.m. 12:05 p.m.	Erotilde Goreti Pezatti: Relação entre pragmática e morfossintaxe: a ordenação de constituintes do sintagma
		12:05 p.m.	Almoço de negócio
	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Marília Silvia Vieira: A gramaticalização do item "mesmo" em Quirinópolis-Goiás, centro-oeste brasileiro
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Talita Moreira de Oliveira: A continuidade referencial e tópica nos livros didáticos de história
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Joceli Catarina Stassi Sé : Relações de transparência e opacidade no português brasileiro
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Gabriela Oliveira-Codinhoto : Restrições de acessibilidade das orações relativas em textos iniciais infantis
		10:00 a.m. 10:10 a.m.	RECESO
		10:10 a.m. 10:40 a.m.	Helker Nhoato Propriedades semânticas de modificadores de estados de coisa
		10:40 a.m. 11:10 a.m.	Gisele Cássia de Sousa : Ciclo de controle cognitivo e gramaticalização de completivas do português
		11:10 a.m. 11:55 a.m.	Déborah Magalhães de Barros e Vânia Cristina Casseb Galvão: "Meu irmão perdeu em Goiânia, ele não sabe andar direito aqui"
		11:55 a.m. 12:00 m.	Encaminhamentos

Salón 3 Edificio de Enfermería	JUEVES 27	8:30 a.m. 9:00 a.m.	José Romerito Silva Grau do verbo e mudança construcional
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Edvaldo Balduino Bispo Padrão construcional de relativas restritivas no português brasileiro
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Nilza Barroso Dias A esquematização de construções subjetivas
		10:00 a.m. 10:15 a.m.	RECESO
		10:15 a.m. 11:00 a.m.	Maria Helena de Moura Neves: Uma consideração sistêmico-discursiva do uso de advérbios em diferentes gêneros em língua portuguesa
		11:00 a.m. 12:00 m.	DEBATE

Proyecto No. 5: Estudio sociolingüístico del español de España y América Coordinadores: Carmen Silva-Corvalán y Francisco Moreno Fernández con la colaboración de: Ana María Cestero y Pedro Martín Butragueño			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 207 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 9:30 a.m.	Ana M. Cestero Mancera: Estado actual de PRESEEA. Intercambio
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Juan A. Moya : La funcionalidad del cambio. Procesos restauradores de la elisión de la /s/ implosiva
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Clara E. Hernández y José A. Samper: Datos iniciales sobre el leísmo en las Palmas de Gran Canaria
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	M. Albelda, A. M. Cestero, E. Montoro y M. Samper: Mecanismos y funciones atenuantes en contraste
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	RECESO
		11:30 a.m. 12:00 m.	Niktelol Palacios y Julio Serrano: Mecanismos y estrategias de atenuación en el español del altiplano mexicano de Puebla y Ciudad de México
	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Mariana Morón y Claudia Borzi: Concepción de eventos y cláusulas con dar en PRESEEA Buenos Aires
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Yolanda Lastra y Pedro Martín Butragueño: El presente narrativo en historias de experiencia personal
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Yolanda Rodríguez y Yasmín Torres: Usos sociopragmáticos del ustedeo en Barranquilla
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Abelardo San Martín: Análisis sociolingüístico de los marcadores interrogativos de control de contacto en el corpus PRESEEA de Santiago de Chile
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Jan Fliessbach: ¡Hombre, pues claro! Una aproximación a la interacción entre partículas discursivas y patrones de entonación
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	M. Eugenia Flores y Armando González: Partículas discursivas de México: ándale, órale. Ocurrencias y contrastes en PRESEEA y AMERESCO
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	RECESO

Salón 207 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	11:30 a.m. 12:00 m.	Silvana Guerrero: El uso de pero enfático en el corpus PRESEEA de Santiago de Chile
		12:00 m. 12:30 p.m.	Patricia Córdova y Jeanette M. Ruiz: La actitud irónica en hablantes jóvenes de Guadalajara
	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Florentino Paredes García: La sociolingüística de Madrid: convergencia y divergencia gramatical entre las variedades del castellano del sur y del norte
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	M. J. Gallucci: Corpus diacrónico del habla de Caracas 1987/2013
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Andrés Enrique: Creación de materiales para el estudio multidimensional (en tiempo real y aparente) de cambios inducidos por el contacto de lenguas en Mallorca
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 11:00 a.m.	Hiroto Ueda: Métodos multivariantes de análisis lingüístico Marcadores de discursos en el corpus PRESEEA en el sistema LYNEAL
		11:00 a.m. 12:30 p.m.	Pedro Martín Butragueño: Propuesta y revisión de perspectivas y de los acuerdos marcados. Intercambio
		12:30 p.m. 1:00 p.m.	Discusión. Dudas y sugerencias

Proyecto No. 6 : Difusión del español por los medios
Coordinador: Raúl Ávila

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Sala de Profesores Edificio de Lenguas Extranjeras	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Raúl Ávila: El léxico de las TIC
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Lauro Zavala: El español en el cine de Estados Unidos: biografías, adaptaciones y cine chicano
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Sergio Luis Ojeda: La función fática en plataformas de mensajería instantánea
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Luana Y. Ferreira: Densidad léxica en la prensa hispánica de EE.UU. e Hispanoamérica: un estudio comparativo
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Kristel Guirado: Las agencias de noticia y la estandarización de algunos recursos de relativización en prensa digital
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Marianne Akerberg, El español y sus variantes en Suecia
		11:30 a.m. 12:00 m.	Orlando Alba: El español estándar de los dominicanos

Sala de Profesores Edificio de Lenguas Extranjeras	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Mireya Cisneros Estupiñán: El léxico en la telenovela colombiana del postconflicto: La niña
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Everardo Mendoza Guerrero: El léxico coloquial o lo coloquial del léxico en la prensa sinaloense. Política editorial, mercado y comunidad lingüística
		9:00 a.m. 10:00 a.m.	REUNIÓN DE LOS PARTICIPANTES DEL PROYECTO

Proyecto No. 8: Políticas del lenguaje en América Latina. Coordinador: Rainer Enrique Hamel			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Elvira Arnoux: Comité académico: Apertura y presentación
		8:30 a.m. 8:50 a.m.	Sonia E. Albistur, Juan Andrés Larrinaga, Leonardo Peluso: El portugués en las escuelas rurales del Departamento de Salto
		8:50 a.m. 9:10 a.m.	Eliana R. Sturza Portunhol: língua de e da fronteira
		9:10 a.m. 9:45 a.m.	DISCUSIÓN
		9:45 a.m. 10:15 a.m.	RECESO
Sala de video III Edificio de Lenguas Extranjeras		10:15 a.m. 10:35 a.m.	Tania F. Rezende: O papel da educação escolar intercultural no processo de descolonização da linguagem para a insurgência indígena.
Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras		10:15 a.m. 10:35 a.m.	Jorgelina Tallei: La dimensión política y transcultural en la formación docente en las escuelas de frontera: políticas públicas y políticas del lenguaje
Sala de video III Edificio de Lenguas Extranjeras		10:35 a.m. 10:55 a.m.	Gerardo M. García Chinchay: La construcción de la "oficialidad" de las lenguas indígenas: el caso de las ordenanzas emitidas en los distritos, provincias y regiones del Perú
Sala de video II Edificio de Lenguas Extranjeras		10:35 a.m. 10:55 a.m.	Ma Cecilia Manzione: Los objetivos de la enseñanza de español en educación secundaria uruguayana de 1936 y 1963
Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras		10:55 a.m. 11:15 a.m.	Consuelo Alfaro: Maestros indígenas y literacidades híbridas
Sala de video III Edificio de Lenguas Extranjeras	10:55 a.m. 11:15 a.m.	Julia I. da Silva: Línguas proibidas: continuidades e descontinuidades no discurso de servidores públicos sobre a presença de línguas minorizadas em contextos públicos e oficiais	
Sala de Video III y II Edificio de Lenguas Extranjeras	11:15 a.m. 12:00 m.	DEBATE	

Sala de video III Edificio de Lenguas Extranjeras	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:20 a.m.	Rainer Enrique Hamel: Introducción a la temática: Transformaciones en las PL de la oferta de lenguas extranjeras
		8:20 a.m. 8:40 a.m.	María T. Celada y Fabiele Stockmans de Nardi: Aspectos del proceso de invisibilización de las lenguas extranjeras. Políticas públicas en Brasil
		8:40 a.m. 9:00 a.m.	Socorro C. T. de Souza y Andrea S. Ponte: Reforma do ensino médio no Brasil: Ideologias linguísticas sobre o ensino de língua estrangeira
		9:00 a.m. 9:20 a.m.	Martín Tapia Kwiecien: Ley cordobesa de educación N° 9870/2010, diseño curricular (2010-2015) y la gestión multi- plurilingüe. Lecturas desde un enfoque glotopolítico
		9:20 a.m. 9:45 a.m.	DEBATE
		9:45 a.m. 10:15 a.m.	RECESO
		10:15 a.m. 10:35 a.m.	José Luis Ramírez Romero: La enseñanza del inglés en las primarias públicas mexicanas: evolución, logros y retos
		10:35 a.m. 10:55 a.m.	Sara Lucía Monroy: Las políticas lingüísticas de la Universidad Nacional de Colombia en los posgrados
		10:55 a.m. 11:15 a.m.	Ernesto Vargas Gil: Los discursos del inglés. Un análisis de las relaciones internas y externas de las perspectivas dominantes del inglés
		11:15 a.m. 12:00 m.	DEBATE
Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:20 a.m.	Rosângela Morello: O jogo das línguas: das políticas de mapeamento à ampliação dos espaços de usos
Sala de Video III Edificio de Lenguas Extranjeras		8:00 a.m. 8:20 a.m.	Leonor Acuña: "Todas las variedades son aceptadas": una mirada condescendiente sobre la diversidad del español
Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras		8:20 a.m. 8:40 a.m.	Roberto Bein: Preguntas en los censos de población argentinos
Sala de Video III Edificio de Lenguas Extranjeras		8:20 a.m. 8:40 a.m.	Silvia Prati, S. y Ana Principi: El lugar del examen de lengua extranjera en una política lingüística asertiva
Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras		8:40 a.m. 9:00 a.m.	Georganne Weller: Avances en el respeto a los derechos lingüísticos en la CDMX
Sala de Video III Edificio de Lenguas Extranjeras		8:40 a.m. 9:00 a.m.	Regina da Silva y Christian Degache: Práticas intercomprensivas e formação intercultural através do Cinema: Perspectivas para o plurilinguismo em contexto latino-americano
Sala de Video III y II Edificio de Lenguas Extranjeras		9:00 a.m. 9:45 a.m.	DEBATE
	9:45 a.m. 10:15 a.m.	RECESO	

Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras	JUEVES 27	10:15 a.m. 12:00 m.	Comité Académico Rainer Enrique Hamel, Sabine Gorovitz, 2 Invitados especiales: Por políticas plurilingües en las CES en América Latina Experiencias y propuestas, acciones, coordinación
Sala de Video II Edificio de Lenguas Extranjeras	VIERNES 28	8:00 a.m. 8:20 a.m.	Bethania Mariani y Juciele P. Dias: As políticas de linguagem e de leitura no Brasil: Perspectivas e deslocamentos na atualidade
		8:20 a.m. 8:40 a.m.	Yolanda Hipperdinger: Hipercharacterización de configuraciones grafémicas en el ámbito comercial. Datos sobre el influjo del inglés en el español bonaerense.
		8:40 a.m. 9:00 a.m.	Victoria Furtado: Las políticas lingüísticas de género en la educación primaria uruguaya: El lenguaje inclusivo en el Libro de cuarto.
		9:00 a.m. 9:45 a.m.	DEBATE
		9:45 a.m. 10:15 a.m.	RECESO
		10:15 a.m. 10:45 a.m.	Elvira Arnoux Glotopolítica: desarrollo del campo y perspectivas actuales
		10:45 a.m. 11:15 a.m.	Rainer Enrique Hamel: Políticas del lenguaje a debate: alcances de conceptos y orientaciones políticas en el campo de acción- intervención y en la disciplina científica
		11:15 a.m. 12:00 m.	DEBATE FINAL

Proyecto No. 9: Diversidad lingüística en América Coordinadores: María Alejandra Regúnaga y Dionei Moreira Gomes			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 206 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:20 a.m.	Zarina Estrada Fernández: Sistemas pronominales en lenguas yutoaztecas de la Tarahumara
		8:20 a.m. 8:40 a.m.	Marina Magalhães, Walkiria Praça y Aline Da Cruz: Gradação da omnipredicatividade na família Tupi-Guarani
		8:40 a.m. 9:00 a.m.	Cintia Carrió: Existenciales y cuantificación en mocoví (Guaycurú, Argentina)
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	DEBATE
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:20 a.m.	María Emilia Montes:Tiempo nominal en tikuna
		10:20 a.m. 10:40 a.m.	Ana Fernández Garay: Complejidad sintáctica en tehuelche: las construcciones multiverbales
		10:40 a.m. 11:00 a.m.	Ángel Corbera Mori: La negación estándar en mehinaku (arawak)
		11:00 a.m. 11:20 a.m.	María Trillos Amaya: Diversidad lingüística en el caribe surcontinental - visiones desde la metáfora ecológica

Salón 206 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	11:20 a.m. 12:00 m.	DEBATE
		10:55 a.m. 11:15 a.m.	Julia I. da Silva: Línguas proibidas: continuidades e descontinuidades no discurso de servidores públicos sobre a presença de línguas minorizadas em contextos públicos e oficiais
		11:15 a.m. 12:00 m.	DEBATE
Salón 104 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:20 a.m.	J. Pedro Viegas Barros: Fonología comparativa chon - gүнүna yajүch: consonantes dorsales y vocales
		8:20 a.m. 8:40 a.m.	Paola Cúney Cristina Messineo: Relaciones gramaticales y estructura de la información en toba/qom (Guaycurú). Una aproximación al interjuego entre alineamiento morfosintáctico y discurso
		8:40 a.m. 9:00 a.m.	Doris Fagua Rincón : Adjetividad en ocaina (familia witoto): entre nombres y adverbios
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	DEBATE
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:10 a.m. 10:20 a.m.	Dionei Moreira Gomes: Voz passiva em Mundurukú (Tupí): raridade tipológica?
		10:20a.m. 10:40 a.m.	María Alejandra Regúnaga: Pasiva en yagán
		10:40 a.m. 11:00 a.m.	Aída Elisa González: Las investigaciones antroponímicas aborígenes. Avances
		11:00 a.m. 11:20 a.m.	Lorena Orjuela Salinas y Ana María Ospina Bozzi: Metodología para recolección de información sobre clases léxicas en lenguas amerindias
		11:20 a.m. 12:00 m.	DEBATE
Salón 206 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:20 a.m.	Rita de Cássia da Silva Soares: Variação linguística no atlas semântico-lexical: contribuições para o resgate linguístico em comunidades de fala
		8:20 a.m. 8:40 a.m.	Artur Waliperi:Produção lexicográfica de língua indígena
		8:40 a.m. 9:00 a.m.	Thiago Costa Chacon, Harald Hammarström y Luís Abraham Cayón Durán: Uma análise das similaridades lexicais no Noroeste da América do Sul
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	DEBATE
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:20 a.m.	Rebeca Fernández Rodríguez y María Alejandra Regúnaga: Plurilingüismo en los vocabularios del patagón (D'Orbigny, s. XIX)
		10:20 a.m. 10:40 a.m.	Adriana Speranza: Diversidad lingüística y Educación Superior: los ingresantes a la Universidad Nacional de Moreno (Argentina)

Salón 206 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	JUEVES 27	10:40 a.m. 11:00 a.m.	Marcelo Pagliaro y Gabriela Bravo de Laguna: La comunidad boliviana en la Ciudad de La Plata: diversidad lingüística en contextos de migración
		11:00 a.m. 11:20 a.m.	Myrna Estella Mendes Maciel: Si mówi po polsku: perda ou revitalização do polonês em contato com o português no sul do Brasil
		11:20 a.m. 12:00 m.	DEBATE

Proyecto No. 10: Estudios de la adquisición del lenguaje Coordinadoras: Rosa Attié Figueira y Cecilia Rojas Nieto			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Sala de Video I Edificio de Lenguas Extranjeras	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Cecilia Rojas Nieto y Rosa Attié Figueira: Bienvenida. Apertura
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Marlete Sandra Diedrich: Recursos suprasegmentais e paralingüísticos na conversação: a criança e a aquisição das regras da conversação
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Marianne Carvalho Bezerra Cavalcante: Saliência prosódico-gestual em situações dialógicas mãe-bebê
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Christelle Dodane, Karine Martel, Angelina Nunes de Vasconcelos: Prosódia, pragmática e emergência da sintaxe na fala da criança
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Andrea Biró y Aurora Bel: Variación pragmática de la realización del sujeto en la adquisición trilingüe español-catalán-húngaro
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Tania Barberán Recalde: La interpretación de los cuantificadores batzuk y algunos 'some' por parte de niños monolingües (español/euskera) y bilingües (euskera-español)
		11:30 a.m. 12:00 m.	Elva Álvarez López: El adjetivo en la interlocución
	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Rosa G. Montes Miró y James L. Fidelholtz Doochin: Secuencias de desacuerdo madre-hija e instigación del discurso argumentativo
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Rosa Attié Figueira: Atos de fala: sua abrangência, flexibilidade e efeitos marcantes na cena enunciativa
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Cecilia Rojas Nieto: Expresiones locativas en la interacción: Colaboración y negociación en la referencia a locaciones
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	María Luisa Silva y Nina Crespo Allende: Cuando las palabras del otro se hacen mías: inserción de discurso y continuidad narrativa en niños con desarrollo típico, con Trastorno Específico de Lenguaje y con Asperger
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Luisa Josefina Alarcón Neve: Estilo indirecto y la expresión de deseos e intenciones de personajes en la tarea de recontar una historia por parte de niños y jóvenes en edad escolar

Sala de Video I Edificio de Lenguas Extranjeras	MIÉRCOLES 26	11:00 a.m. - 11:30 a.m.	M. Laura Ramírez, M. Ileana Ibáñez, Maia Migdalek, Alejandra Stein, Alejandrina Cristia y Celia Rosenberg: El habla dirigida a bebés y niños pequeños en hogares de distintos grupos sociales de Argentina
		11:30 a.m. - 12:00 m.	Karina Fascinetto-Zago: El cambio de código véneto-español como estrategia de evaluación, involucramiento y posicionamiento en la interacción social de juego entre pares
	JUEVES 27	8:00 a.m. - 8:30 a.m.	Maria Francisca Lier-DeVitto: Falas fora de tempo e fora de lugar: relações conflituosas da criança com a língua materna
	JUEVES 27	8:30 a.m. - 9:00 a.m.	Maria Fausta Pereira de Castro: Das assimetrias no/do diálogo adulto-criança
		9:00 a.m. - 9:30 a.m.	Irani Rodrigues Maldonade: Erros no processo de aquisição da linguagem e a (in)flexibilidade pragmática: uma reflexão interacionista
		9:30 a.m. - 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. - 10:30 a.m.	Valdir do Nascimento Flores: Visão de mundo e enunciação: sobre a passagem do infans a ser falante
		10:30 a.m. - 11:00 a.m.	Carmem Luci da Costa Silva: Significar para se instaurar na língua materna: vestígios da criança na linguagem
		11:00 a.m. - 11:30 a.m.	Glória Maria Monteiro de Carvalho: Jogos sonoros na fala infantil e mudanças na interpretação do outro
		11:30 a.m. - 12:00 m.	Henrique Miguel de Lima Silva: Aquisição da linguagem, tecnologia e interação: um estudo comparativo da atenção conjunta
	VIERNES 28	8:00 a.m. - 8:10 a.m.	Colocación de posters de la sección Dominios conexos: Lucimar Bizio: A escrita do surdo; Maria de Fatima Vilar de Melo: Aquisição de uma língua estrangeira: levantamento e análise da produção acadêmica de uma perspectiva teórica; Cássia Regina Coutinho Sossolote y Marília Blundi Onofre: A atividade parafrástica no ensino de línguas
		8:10 a.m. - 8:40 a.m.	Lúcia Arantes: Diagnóstico na clínica de linguagem: escuta e interpretação
		8:40 a.m. - 9:10 a.m.	Melissa Catrini: Considerações sobre (in)flexibilidade pragmática na Clínica de Linguagem com crianças
		9:10 a.m. - 9:40 a.m.	Severina Sílvia Maria Oliveira Ferreira: Entre duas línguas: autismo e inflexibilidade pragmática da linguagem
		9:40 a.m. - 10:30 a.m.	Discusión de posters en exhibición
		10:30 a.m. - 11:00 a.m.	Alessandra Del Ré, Christelle Dodane y Aliyah Morgenstern: Enunciados humorísticos infantis em foco: implicações pragmáticas, cognitivas e sociais
		11:00 a.m. - 11:30 a.m.	Silvana Perottino: Efeitos de argumentação e de humor como casos de flexibilidade pragmática em aquisição da linguagem
		11:30 a.m. - 12:00 m.	CIERRE - DESPEDIDA

Proyecto No. 11: Lenguas en Contacto: español/portugués y lenguas amerindias
Coordinadora: Azucena Palacios Alcaine

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 1 Edificio de Enfermería	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Juan C. Godenzzi : El español de migrantes aimaras en La Paz, Bolivia. Interactividad y contacto.
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Aldo Olate Vinet : Las trayectorias de los hablantes en el contacto lingüístico español - mapuzugun. Un intento de construcción integrada de la variedad de castellano de contacto local
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Uli Reich, Timo Buchholz, Raúl Bendezú: Duración y entonación en el español multilingüe de Huarí
	MARTES 25	9:30 a.m. 10:00 a.m.	Tim Ewald, Christoph Gabriel y Andrea Pešková: La pronunciación de <ll> y de <y> en el español paraguayo: mantenimiento de la distinción y convergencia fonológica
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Melanie Uth : Las particularidades del español yucateco como cambios lingüísticos indirectos inducidos por contacto
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Lenka Zajicova (Universidad Palacky de Olomouc): La influencia castellana en la frase nominal guaraní
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Roxana Risco: Variación sintáctica y contacto de lenguas: un análisis desde la perspectiva etnopragmática y la Escuela Lingüística de Columbia
		11:30 a.m. 12:00 m.	Alonso Guerrero y Nadiezdha Torres: Efectos del contacto en la concordancia plural en el español bilingüe de dos lenguas amerindias
		MIÉRCOLES 26	8:30 a.m. 9:00 a.m.
	9:00 a.m. 9:30 a.m.		Margarita Jara: Efectos del contacto lingüístico en el español amazónico peruano: El caso del imperfecto
	9:30 a.m. 10:00 a.m.		Mario Soto Rodríguez y Philipp Dankel: Habías sido mujer: procesos de razonamiento epistémico mediante el pluscuamperfecto andino
	10:00 a.m. 10:30 a.m.		Geraldine Quartararo : La evidencialidad resultante del contacto lingüístico. El caso de sañani en aimara
	10:30 a.m. 11:00 a.m.		Dolores Álvarez Garriga :La orientación de los significados perfecto simple y perfecto compuesto: el uso evidencial
	11:00 a.m. 11:30 a.m.		Rosario Navarro Gala :¿Gramaticalización del adverbio medieval y favorecida por el contacto con las lenguas indígenas?: el caso del pretérito perfecto compuesto y del futuro perifrástico en el área andina
	11:30 a.m. 12:00 m.		Frida Villavicencio Zarza : Palabras nuevas para nuevas tecnologías. El léxico purépecha en tres tiempos
	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Patricia Vanessa de Ramos : El español en una región de contacto poco descrita y/o codificada: Oberá- Misiones (Argentina)
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Isabel Guillán : Gramaticalización en el español en contacto con el guaraní en el Nordeste de Argentina

Salón 1 Edificio de Enfermería	JUEVES 27	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Marisa Censabella: Pronombres de objeto de 3ra persona en el español oral de hablantes bilingües qom/toba en el nordeste argentino
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Edith Hernández Méndez: Uso de los pronombres átonos de 3ª. persona de objeto directo en el español en contacto con otomí
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	María Sánchez Paraíso: El sistema pronominal átono de tercera persona en el español andino de la zona rural de Juliaca (Perú)
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Angelita Martínez, Stefan Pfänder y Mario Soto : Clíticos en el español de los Andes: nuevos datos, nuevos resultados
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Paola Enríquez y Marleen Haboud: Las tardes, a veces saben pasar muy lento: el uso de saber en el castellano ecuatoriano
		11:30 a.m. 12:00 m.	Marleen Haboud) y Azucena Palacios: Dejar + gerundio en español andino ecuatoriano
	VIERNES 28	9:00 a.m. 9:30 a.m.	María Gabriela Bravo de Laguna: Variación morfosintáctica: cómo introducen el discurso referido los migrantes bolivianos en la ciudad de La Plata
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Lucía Zanfardini: Distancia y foco en la autorreferencia. La variación primera persona vs tercera persona definida en el discurso de Evo Morales
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Élodie Blestel: El focalizador -hina en español paraguayo (jopara): un caso de reanálisis semiológico
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Carola Mick: Instaurar un locutor desde arriba. Apropiación de discursos oficiales por actores bilingües en el marco de la Ley de Consulta Previa en Perú
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Santiago Sánchez Moreano: Enunciados con objetos pre-verbales y posicionamientos sociales en el español hablado por los Kichwas ecuatorianos en la ciudad de Cali (Colombia)
		11:30 a.m. 12:00 m.	Miriam Cayetano, Denise Laredo y María Luz Gómez Los atenuadores en el castellano andino de Bolivia

Proyecto No. 12: Gramática del español
Coordinadores: José Camacho, Lilibiana Sánchez y Miguel Rodríguez Mondoñedo

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 201 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	JUEVES 27	8:20 a.m. 9:00 a.m.	Mabel Giammateo y Laura Ferrati: Aun que, aun si, aun cuando y las escalas pragmáticas
		9:00 a.m. 9:40 a.m.	Ángel Jiménez y Mercedes Tubino: Nosotros en español: estructura informativa y su relación con el acto de habla
		9:40 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:40 a.m.	Iván Ortega-Santos: Lo que los gestos deícticos nos dicen sobre la interfaz sintaxis-gesto: el uso de los labios en el español de América Latina
		10:40 a.m. 11:20 a.m.	Kryzzya Gómez: Sujetos nulos y sujetos léxicos de las construcciones infinitivas del español colombiano

Salón 201 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	JUEVES 27	11:20 a.m. 12:00 m.	José Camacho y Alena Kirova: La posición de los adjetivos en los hablantes de español como lengua de herencia
	VIERNES 28	8:40 a.m. 9:10 a.m.	Aysa Mondoñedo: Dos morfemas homófonos en el español de Perú: granizada y caminada
		9:10 a.m. 9:50 a.m.	Gabriel Martínez Vera: Una propuesta semántica para los verbos parasintéticos a-/en-...ar
		9:50 a.m. 10:10 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:10 a.m.	Reunión organizativa del Proyecto
		10:30 a.m. 11:10 a.m.	Miguel Rodríguez-Mondoñedo: Marcado Diferencial de Objeto y estructura del evento
		11:10 a.m. 11:50 a.m.	Elisabeth Mayer y Liliana Sánchez: Diferencias tipológicas en marcación de caso y español amazónico en contacto con asháninka y shipibo

Proyecto No. 13: Estudio de la lengua escrita Coordinadoras: Martha Shiro, Adriana Bolívar y Juana Marinkovich			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 2 Edificio de Enfermería	MIÉRCOLES 26	8:30 a.m. 8:55 a.m.	Leonor Scliar Cabral: Pacto de alfabetización en Brasil
		8:55 a.m. 9:20 a.m.	Alejandra Meneses Arévalo, Evelyn Hugo y Marcela Ruiz: explicaciones científicas de estudiantes chilenos de 4to grado
		9:20 a.m. 9:45 a.m.	Javier Figueroa Miralles, Alejandra Meneses Arévalo y Eugenio Chandía : escribir explicaciones y argumentaciones en la escuela
		9:45 a.m. 10:10 a.m.	Beatrice Schnel-Anzola, Dora Lichtenstein y Helen Chaset ¿cómo escribo eso en inglés, teacher? el proceso de producción de textos argumentativos en una segunda lengua
		10:10 a.m. 10:35 a.m.	RECESO
		10:35 a.m. 11:00 a.m.	Juana Marinkovich Raven y Marisol Velásquez Rivera: la escritura en la construcción del conocimiento científico y la formación académica en biología
		11:00 a.m. 11:25 a.m.	Paolka Uccelli, Emily Phillips Galloway, Alejandra Meneses: las habilidades de lenguaje académico: componente central para el éxito en la escritura y la lectura de estudiantes adolescents
		11:25 a.m. 11:50 a.m.	Cecilia Blezio: la escritura académica como efecto de la relación saber conocimiento.
	JUEVES 27	8:30 a.m. 8:55 a.m.	Adriana Bolívar, Ana Guadalupe Cruz Martínez y Sonia López Franco: la construcción discursiva de la autonomía y el compromiso del autor en la tesis doctoral
		8:55 a.m. 9:20 a.m.	Franca Erlich y Marta Shiro: esquemas argumentativos en artículos de investigación en ciencias sociales

Salón 2 Edificio de Enfermería	JUEVES 27	9:45 a.m. 10:10 a.m.	Laura Ferrari: Marcos metonímicos y composicionalidad del significado
		10:10 a.m. 10:35 a.m.	RECESO
		10:35 a.m. 11:00 a.m.	Susana Gallardo: Funciones de las ilocuciones directivas en editoriales de revistas científicas
		11:00 a.m. 11:25 a.m.	Vera Lucía Paredes Silva: O uso de sintagmas nominais complexos em gêneros acadêmicos: o abstract.
		11:25 a.m. 11:50 a.m.	Gina A. Burdiles Fernández: La movida de cierre en la organización retórica de dos géneros de la medicina: Artículo de investigación y Caso clínico
	VIERNES 28	9:00 a.m. 9:25 a.m.	Cristóbal Julio: Géneros del discurso profesional de la economía: descripción preliminar del corpus PUCV-UCSC 2017
	VIERNES 28	9:25 a.m. 9:50 a.m.	Giovanni Parodi & Gina A. Burdiles Fernández: Los pronombres mostrativos neutros esto, eso y aquello como mecanismos encapsuladores en el discurso escrito de la economía.
		9:50 a.m. 10:15 a.m.	Ana Aparecida De Moura: O ensino e aprendizagem da escrita acadêmica na formação do professor do campo: o papel da Sociolinguística
		10:15 a.m. 10:40 a.m.	RECESO
		10:40 a.m. 11:30 a.m.	BALANCE GENERAL Y PERSPECTIVAS DEL PROYECTO

Proyecto No. 14: Romania Nova (Workshop Romania Nova IX) Coordinadores: Mary Kato, Francisco Ordóñez y Andrés Saab			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 203 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:30 a.m. 9:00 a.m.	Jairo Nunes e Ana Maria Martins : Subespecificação de traços- em infinitivos flexionados e variação dialetal/idioletal em português
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Mary Kato y Francisco Ordóñez: Construcciones de sujeto tópico del portugués brasileiro y construcciones de dativo prepuesto en español: un análisis comparativo
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Lílian Teixeira de Sousa: Elipse de VP no português
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Daniel Carvalho: Impostores pronominais em português brasileiro
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Ivan Ortega-Santos y Luz Marcela Hurtado: Transitividad y referencia en el uso de uno impersonal en el español de Colombia
		11:30 a.m. 12:00 m.	Humberto Soares , Eugenia Duarte e Juliana Marins: O feixe de propriedades relacionadas ao Parâmetro do Sujeito Nulo em peças de teatro portuguesas e brasileiras dos séculos XIX e XX

Salón 203 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	8:30 a.m. 9:00 a.m.	Danielle Novais Uchôa , Erica dos Santos Rodrigues e Cilene Rodrigues: Onde colocar um pronome resumptivo em uma oração relativa em PB?
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Sonia Cyrino yFrancisco Ordóñez: Cuestiones adicionales sobre objetos nulos, marcado diferencial de objeto y clíticos en portugués brasileiro y español
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Bruna Pereira, Possessivos de 2a pessoa em PB dialetal: valoração de traços- e posições relativas a NumP
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Sívia Rodrigues Parrinha , Freie Universitat Berlin: El perfecto en el español de Argentina
	MIÉRCOLES 26	11:00 a.m. 11:30 a.m.	Mabel Giammatteo: Dativos no argumentales en el español coloquial de Buenos Aires
		11:30 a.m. 12:00 m.	Ana Paula Scher: Uma análise sintática para a derivação de nominalizações em -da em português brasileiro e europeu

Proyecto No. 15: Estudios del Diálogo Coordinadoras: Lidia Rodríguez Alfano y Luisa Granato			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 204 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Lidia Rodríguez Alfano y Luisa Ganato: Bienvenida y presentación: Visión retrospectiva de los estudios del diálogo
		8:30 a.m. 9:30 m	Tatiana Sorókina. Diálogo: el problema de conceptualización y de definiciones Yolanda Hipperdinger: Juegos lingüísticos en español bonaerense. La imitación de la interferencia
		9:30 a.m. 9:50 a.m.	RECESO
		9:50 a.m. 12:00 m.	Elizabeth Mercedes Rigatuso: Reflexiones sobre las funciones comunicativas de las fórmulas de tratamiento en interacciones de servicio comerciales del español bonaerense Sirio Possenti: Descrição de um diálogo
		MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 9:30 a.m.
	9:30 a.m. 9:50 a.m.		RECESO

Salón 204 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	9:50 a.m. 12:00 m.	Debate: "Noción de 'diálogo' y perspectivas para su estudio"
	JUEVES 27	8:00 a.m. 10:00 a.m.	Julieta Arisbe López: Las estructuras argumentativas en pseudodiálogos Nadezhda Bravo Cladera. Interacción discursiva, diálogo y marcadores del discurso" Karina Ibáñez y Marina Grasso: Expresiones no literales en la conversación coloquial: la hipérbole y la ironía Bernardo E. Pérez Álvarez: Complejidad sintáctica en el diálogo: tensiones entre pragmática y estructura discursiva
		10:00 a.m. 10:20 a.m.	RECESO
	JUEVES 27	10:20 a.m. 12:00 m.	Conferencia: Alain Trognon y Martine Batt. (Université de Lorraine, Groupe de Recherche sur les Communications) As evolutionary product, the Human Communication System is the best that we can make or imagine Cierre de actividades: Anuncio de publicación de trabajos en Cuadernos de ALFAL.

Proyecto No. 16: Cuestiones lingüísticas relacionadas con la diáspora latinoamericana
Coordinadores: Michael Newman, Rocío Raña Riso y Víctor Fernández-Mallat

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 205 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Maria Vittoria Calvi: Marcadores del discurso e identidad en las prácticas lingüísticas de los inmigrantes hispanoamericanos en Italia
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Milin Bonomi: Autopercepción y prácticas discursivas translingües en la población hispana en Italia
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Yvette Bürki: La diáspora latinoamericana frente a la española en Suiza: propuesta de un modelo de análisis
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Víctor Fernández-Mallat: Actitudes lingüísticas variables ante la presencia del español en el paisaje lingüístico de Basilea
	MIÉRCOLES 26	9:30 a.m. 10:00 a.m.	Patricia Gubitosi: Variación y diáspora lingüística
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Rocío Raña Riso y Carolina Barrera Tobón: Análisis de las diferencias generacionales en la posición y el uso de sujetos pronominales en el español de la Ciudad de Nueva York
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Rafael Orozco: Análisis preliminar de la variable expresión pronominal en el castellano del Caribe colombiano en Nueva York
	JUEVES 27	9:30 a.m. 10:00 a.m.	Tabea Salzmann La diáspora emergente latinoamericana en Alemania: El habla entre nivelación y variación
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Carolin Patzelt: Hispanoamericanos en la Guayana Francesa: perfil(es) sociolingüístico(s) de una comunidad diaspórica desapercibida
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Michael Newman y Víctor Corona : La sociolingüística de la etnogénesis de la latinidad en Barcelona: un estudio etnográfico

Proyecto No. 17: Variación pragmática regional
Coordinadoras: María Elena Placencia y Catalina Fuentes Rodríguez

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 206 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	8:30 a.m. 9:00 a.m.	María Eugenia Flores Treviño y Armando González: El marcador de foco de exclusión "nomás" y su variación regional: estructura y función en dos corpora orales del noreste mexicano
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Claudia Borzi Variación y uso: contextos de "ídale!" en distintas ciudades del PRESEEA
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Jorge Murillo Medrano Marcadores conversacionales en el español de Costa Rica: convergencias y divergencias con otras variedades del español
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Ariel Vázquez Carranza "Chilapa pues": variación regional en el uso de pues en posición final en el español mexicano
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Elizabeth M. Rigatuso En torno a fenómenos de variación pragmática regional en interacciones de servicio comerciales del español bonaerense: los marcadores interactivos
		11:30 a.m. 12:00 m.	Catalina Fuentes R. y María Elena Placencia Operadores comprobativos y variación pragmática regional

Proyecto No. 18: Historia del español en América
Coodinadoras: Micaela Carrera de la Red y Marta Luján

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón Semicircular 2 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Micaela Carrera de la Red: Aproximación a la variedad coloquial del español ecuatoriano-colombiano en el siglo XIX
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Virginia Bertootti: La Historia del español en América en clave comunicativa: teoría y datos
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Martina Schrader-Knnifki Ego-documentos y su contribución para la historiografía del español americano. Consideraciones metodológicas en base a textos históricos del Juzgado de Villa Alta, México
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Carlos Garatea G.: "Lengua materna" y monocentrismo
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Marta Luján: La alteridad dialógica y el español de América
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Marco Trigos: El debate por la unidad de la lengua: el caso de Juan de Arona
		11:30 a.m. 12:00 m.	Virginia Bertolotti, Magdalena Coll y Concepción Company Company: Tipología textual y corpus históricos digitales
	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Ángela Helmer: El uso del latín y rasgos lingüísticos del español en un discurso fúnebre del siglo XVII en Lima
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Miguel Gutiérrez Maté: El elemento hispánico del criollo palenquero en la reconstrucción del español colombiano colonial

Salón Semicircular 2 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Sandro Sessarego: Aspectos de la entonación afroperuana
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Rita Eloranta y Antón Granvik: Algunas observaciones sobre el léxico y la sintaxis del "español khipu".
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Luis Andrade Ciudad y Lidia Chang: Los Andes norperuanos y los del nororiente argentino en la zonificación histórica del español americano
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Eva Stoll: La voz indígena en Relaciones geográficas del siglo XVI
		11:30 a.m. 12:00 m.	Covadonga Lamar Prieto: Topónimos nahuas en la California del siglo XIX
	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Edwin Daniel Algarra: ¿El pronombre vos como acusativo en el español de la Nueva Granada? Estudio de su presencia en un traslado de la Jurisdicción de Popayán en 1700
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Idanely Mora Peralta: Las tradiciones discursivas a través de las Cartas Dotales escritas en España y en América de los siglos XVI y XVII
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Álvaro Ezcurra: Ecos historiográficos y pastorales en los Sermones de los misterios de nuestra Santa Fe Católica
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Néstor Fabián Ruiz Vázquez: Algunas características del español de Popayán en el siglo XVIII: el proceso en contra de Juan Andrés de Sandoval
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Rosario Navarro Gala: Dramatizar para convencer: los documentos originales de Alonso de Medina (1548-1549)
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Citlali Yetlanezi Reyes García: El recado y la nota de los siglos XVI, XVII y XVIII: función y concepción
		11:30 a.m. 12:00 m.	Beatriz Arias Álvarez: Análisis grafemático y tipología textual en documentos novohispanos (siglo XVI)
	VIERNES 28	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Manuel Galeote: Del manuscrito al incunable mexicano: contribución al estudio fonético de vocabularios misioneros de tradición hispánica
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Alba Valencia Espinoza: Voces coloniales y actuales en el español de la Región Metropolitana
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Dolores Corbella: Portuguesismos atlánticos: documentación y diatopía
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Maribel Rosa Delgado García: Grafemática y usos gráficos en la Ciudad de México durante el siglo XVI
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Nataly Cancino Cabello: Las funciones gramaticales del español en América (siglos XVI-XIX)
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	REUNIÓN PROYECTO
11:30 a.m. 12:00 m.		Josafat Jonathan Rodríguez Cortez Unión y separación de palabras en el español novohispano: entre caligrafía, fonética y morfología	

Projecto No. 19: Fonologia: teoria e análise
Coordinadora: Elisa Battisti Programación

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Aula 2 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:30 a.m. 9:00 a.m.	C. Serra: Observações sobre o fraseamento prosódico no português brasileiro
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	V. Paixão e C. Serra: Fraseamento prosódico de estruturas parentéticas no português do Brasil
	MARTES 25	9:30 a.m. 10:00 a.m.	A. Fonseca e A.O. da Silva Fonologia prosódica e processamento: um estudo sobre estruturas de tópico e sujeito no português brasileiro
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	A. P. Cunha e A.R.M. Miranda Efeitos da informação prosódica e gráfica no registro do clítico na escrita de crianças dos anos iniciais
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	C. Telles: Fala, escrita e ritmo: modus faciendi e fonética sintática
		11:30 a.m. 12:00 m.	A. C. Vogely: Primeiro, os sons. Depois, as palavras
	MIÉRCOLES 26	8:30 a.m. 9:00 a.m.	E. Martins e S.-H. Lee: O estatuto fonológico dos glides no português brasileiro
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	A.R.M. Miranda e C.L.B. Matzenauer: O estatuto do ditongo 'ou' na fonologia do português
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	R. Azevedo, C. L. B. Matzenauer e U. K. Alves A relação entre o núcleo vazio e a vogal epentética no português
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	B. Abaurre e F. Sandalo: Assimetrias na harmonia vocálica no PB: o comportamento da vogal /a/, de
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	M. Alves: Harmonia vocálica sob a ótica dos traços
		11:30 a.m. 12:00 m.	E. Battisti: Harmonia vocálica de altura no português brasileiro: restrições estruturais e variação
	JUEVES 27	8:30 a.m. 9:00 a.m.	L. Bisol: Efeitos da neutralização e da assimilação no português brasileiro, de
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	J. S. de Magalhães: Processos assimilatórios variáveis no português brasileiro: assimetrias
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Hora, Henrique, Amorim, Nascimento e Araújo: Palatalização das oclusivas dentais: recontato na comunidade pessoense
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	D. Gomes : O apagamento da vogal postônica não final em português: um estudo comparativo entre as variedades brasileira, europeia e são-tomense
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	M. J. B. Vieira e F. P. Lopes: Cancelamento da postônica final no falar pelotense, de

Aula 2 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	JUEVES 27	11:30 a.m. 12:00 m.	L. C. Schwindt, C. De Bona e V. Monaretto : O papel da frequência lexical em processos fonológicos variáveis envolvendo outputs convergentes
	VIERNES 28	8:30 a.m. 9:00 a.m.	T. Brenner: Flutuação variacional em sequências [glide, v] ou [v +alta,v] no nível vocálico
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	B.C.Lima: A siglagem como processo não concatenativo de formação de palavras: a morfofonologia em evidência,
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Reunião: - avaliação das atividades do Projeto - eleição da nova coordenação
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO

Projecto No. 20: Atlas lingüístico do Brasil Coordenadoras: Suzana Cardozo e Jacyra Mota			
SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 102 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Aline Farias e Dinah Callou: Sobre duração vocálica e apagamento do rótico em coda silábica: uma análise acústica.
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Ingrid Oliveira e Carolina Serra : Apagamento do r em coda silábica externa: a Região Sul do Brasil
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Dinah Callou Aline Farias e Bruna Martins : A propósito da concordância verbal e das origens do português brasileiro
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Josane Moreira de Oliveira : O imperativo verbal no Nordeste brasileiro: um caso de variação e mudança lingüística
		11:00 a.m. 12:00 a.m.	INTERCAMBIO
	MIÉRCOLES 26	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Mayra Santana e Karilene da Silva Xavier : Variação e prosódia no corpus do ALiB: uma análise dos róticos em coda nas capitais do sul do Brasil
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Priscila Francisca dos Santos : A variação entonacional no Rio Grande do Sul: as interrogativas totais
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Beatriz Aparecida Alencar : Denominações para 'bolinha de gude' no estado de São Paulo a partir de dados do Projeto ALiB: panorama e análise
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Marcela Moura Torres Paim : Os fraseologismos no campo semântico convívio e comportamento social nas capitais do Brasil
		11:00 a.m. 12:00 a.m.	INTERCAMBIO
Sala de profesores Edificio de Lenguas Extranjeras	JUEVES 27	9:00 a.m. 9:30 a.m.	Conceição de Maria de Araujo Ramos, José de Ribamar Mendes Bezerra e Flávia Pereira Serra: Um estudo da variação denominativa da banana gêmea com base nos dados do ALiB.

Sala de profesores Edificio de Lenguas Extranjeras	JUEVES 27	9:30 a.m. 10:00 a.m.	Fabiane Cristina Altino : As denominações de pão francês nas Regiões Sul e Sudeste
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Georgiana Márcia Oliveira Santos : A variação no campo semântico-lexical vestuário e acessórios: uma abordagem geossociolinguística com base no corpus constituído para o ALiMA
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	Vanderci de Andrade Aguilera : Uma análise da variação lexical no campo da vida urbana
		11:00 a.m. 12:00 m.	INTERCAMBIO

Projecto No. 21: Estudo comparado dos padrões de concordância em variedades africanas, brasileiras e europeias do português
Coordenadoras: Silvia Rodrigues Vieira y Silvia Figueiredo Brandão

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES	
Aula 1 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Silvia Rodrigues Vieira: Para o estudo contrastivo da concordância de 3ª pessoa do plural em variedades do Português: coleta de dados e tratamento de variáveis	
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Alexandre Monte : Um estudo variacionista sobre a concordância verbal de 3ª pessoa do plural: a seleção dos dados e os critérios de exclusão	
		9:30 a.m. 10:00 a.m.	Isabel de Oliveira e Silva Monguilhott : O tratamento do tipo de verbo na variação da concordância verbal de terceira pessoa do plural nas variedades brasileira e europeia	
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Raquel Gomes Chaves : A marcação fonética da CVP6 na fala não urbana de Florianópolis	
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	RECESO	
		11:00 a.m. 11:30 a.m.	Livia Oushiro: A marca zero de concordância nominal em São Paulo	
		11:30 a.m. 12:00 m.	INTERCAMBIO	
	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Silvia Figueiredo Brandão : Sobre a definição de critérios para a descrição de variedades africanas do Português	
		8:30 a.m. 9:00 a.m.	Cássio Florêncio Rubio : Reflexões sobre a validade da estratificação social clássica para estudos de variedades do português africano	
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Silvana Silva de Farias Araújo : A concordância verbal em Luanda-Angola: elementos para a discussão sobre a formação do português brasileiro	
			9:30 a.m. 10:00 a.m.	INTERCAMBIO
	JUEVES 27		8:00 a.m. 12:00 m.	Avaliação e conclusões dos trabalhos.Planejamento das atividades e propostas para o próximo triênio.

Projecto No. 22: Enunciação e interação em discursos na internet
Coordenadoras: Lucia Teixeira e Diana Luz Pessoa de Barros

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Biblioteca Edifício de Lenguas Extranjeras	MARTES 25	8:00 a.m. 8:20 a.m.	Diana Luz Pessoa de Barros e Lucia Teixeira: Sobre o projeto:
		8:20 a.m. 8:50 a.m.	Lucia Teixeira . Contribuições para uma teoria da enunciação em meios digitais
		8:50 a.m. 9:00 a.m.	DEBATE
		9:00 a.m. 9:30 a.m.	Diana Luz Pessoa de Barros . A complexidade discursiva na internet: reflexões sobre a organização temporal, espacial e actorial
		9:30 a.m. 9:40 a.m.	DEBATE
	MARTES 25	9:40 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	Arnaldo Cortina : Processo enunciativo nas mídias sociais
		10:30 a.m. 10:40 a.m.	DEBATE
		10:40 a.m. 11:10 a.m.	Sírio Possenti : Enunciação eufêmica
		11:10 a.m. 11:20 a.m.	DEBATE
		11:20 a.m. 11:50 a.m.	Roberto Leiser Baronas : Acontecimentos discursivos morais na comunicação política brasileira: uma análise discursiva das supostas gafes de Dilma na web
		11:50 a.m. 12:00 m.	DEBATE
	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Silmara Dela Silva : Dos arquivos digitais: o sujeito jovem como acontecimento jornalístico
		8:30 a.m. 8:40 a.m.	DEBATE
		8:40 a.m. 9:10 a.m.	Mariana Luz Pessoa de Barros: Blogs: a divulgação da intimidade
		9:10 a.m. 9:20 a.m.	DEBATE
		9:20 a.m. 9:50 a.m.	Cristina Normandia dos Santos. e Maria Teresa Tedesco V. Abreu: A (Re)Construção de objetos de discurso em comentários publicados por internautas no Facebook.
		9:50 a.m. 10:00 a.m.	DEBATE
		10:00 a.m. 10:30 a.m.	RECESO
		10:30 a.m. 11:00 a.m.	José Gaston Hilgert : A expressão da emoção em interações polêmicas na internet
		11:00 a.m. 11:10 a.m.	DEBATE

Biblioteca Edifício de Línguas Extranjeras	MIÉRCOLES 26	11:10 a.m. 11:40 a.m.	Ana Lúcia Trevisan: Definições de literatura: a voz e a vez dos Booktubers
		11:40 a.m. 11:50 a.m.	DEBATE
	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:30 a.m.	Adalberto Bastos Neto : O modo de presença da rede social: interação e visibilidade no facebook
		8:30 a.m. 8:40 a.m.	DEBATE
		8:40 a.m. 9:10 a.m.	Jean Cristtus Portela : Quadrinhos por e para mulheres: a neutralização da exclusão
		9:10 a.m. 9:20 a.m.	DEBATE
		9:20 a.m. 9:50 a.m.	Alexandre Marcelo Bueno : Novos olhares sobre imigrantes e refugiados no Brasil: efeitos de subjetividade em sites de projetos sociais
	JUEVES 27	9:50 a.m. 10:00 a.m.	DEBATE
		10:00 a.m. 10:10 a.m.	RECESO
		10:10 a.m. 10:40 a.m.	Matheus Nogueira Schwartzmann: Intolerância de gênero e mídia: identidades apagadas, corpos repelidos
		10:40 a.m. 10:50 a.m.	DEBATE
		10:50 a.m. 11:20 a.m.	Ronaldo Adriano de Freitas: Sobre a temporalidade das crônicas jornalísticas em circulação na internet
		11:20 a.m. 11:30 a.m.	DEBATE
		11:30 a.m. 12:00 m.	Avaliação do projeto e desdobramentos

Proyecto No. 23: subsídios semiótico e semântico-sintático na aquisição da língua portuguesa por nativos e não nativos. Coordenadores: Paulo Osorio e Darcilia Simões

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 106 Edifício de Pósgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	9:00 a.m. 9:15 a.m.	Claudio Artur O. Rei: O mau aproveitamento das propagandas nos livros didáticos de língua portuguesa
		9:15 a.m. 9:30 a.m.	José Carlos Santos de Azeredo: Ruído que move o enredo: o equívoco semântico como tema.
		9:30 a.m. 9:45 a.m.	Darcilia Simões E Claudio Artur O. Rei: A multimodalidade e as competências para leitura e escrita. As novas tecnologias como ferramentas de ensino e aprendizagem
		9:45 a.m. 10:00 a.m.	Eleone Ferraz de Assis: Ensino de língua portuguesa: um olhar para o labirinto textual
		10:00 a.m. 10:15 a.m.	Maria Célia Lima-Hernandes: Dai a César o que a ele pertence: restabelecendo o lugar da gramática em sala de aula.
		10:15 a.m. 10:30 a.m.	Maria Teresa Gonçalves Pereira: Fundamentos para uma possível semiologia dos quadrinhos: teorias e práticas

Salón 106 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	10:30 a.m. 10:45 a.m.	Tania Maria Nunes de Lima Camara e Denise Salim Santos: Regência verbal: normas e usos no ensino da língua portuguesa
		10:45 a.m. 11:15 a.m.	DEBATE
	MIÉRCOLES 26	9:00 a.m. 9:15 a.m.	Maria Suzett Biembengut Santade e Darcilia Simões: Ensino das línguas na congruência textual e visual
		9:15 a.m. 9:30 a.m.	Vania L. R. Dutra e Magda Bahia Schlee: O funcionalismo linguístico e sua contribuição para a ampliação.o da competência de leitura e de produção de textos em língua portuguesa.
		9:30 a.m. 9:45 a.m.	André Crim Valente: A primazia da palavra no espaço chargístico: uma contribuição para o ensino da língua portuguesa
		9:45 a.m. 10:00 a.m.	Aira Suzana Ribeiro Martins: A diversidade cultural e o ensino da língua
		10:00 a.m. 10:15 a.m.	Ana Cristina dos Santos Malfacini: Repensando a capacitação de docentes para as aulas de leitura e produção textual.
	MIÉRCOLES 26	10:15 a.m. 10:30 a.m.	Márcia da Gama Silva Felipe A tríade semiótica e sua contribuição na interpretação do texto literário: as contradições no romance Vidas Secas
		10:30 a.m. 10:45 a.m.	DEBATE

Proyecto No. 25: Una aproximación tipológica a las lenguas de América Latina
Coordinadores: Kees Hengeveld y Hella Olbertz

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 201 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:40 a.m.	Kees Hengeveld & Hella Olbertz: Introducción
		8:40 a.m. 9:20 a.m.	Kees Hengeveld: El cofán como lengua transparente
		9:20 a.m. 10:00 a.m.	Marize Mattos Dall'Aglio Hattner: A relação entre papeis semânticos e papeis sintáticos em línguas nativas do Brasil
		10:00 a.m. 10:20 a.m.	RECESO
		10:20 a.m. 11:00 a.m.	Ana Maria Comparini, Aparecida Guaraldelli e Edson Souza Referência cruzada e concordância oracional no estudo da transparência e opacidade em línguas indígenas do Brasil
		11:00 a.m. 11:40 a.m.	Hella Olbertz El sujeto cero en las variedades del español y del portugués
		11:40 a.m. 12:00 m.	DEBATE
	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:40 a.m.	Michel Fontes e Joceli Stassi-Sé O sistema de negação em línguas indígenas brasileiras
		8:40 a.m. 9:20 a.m.	Talita Storti Garcia Acordo de número em algumas línguas indígenas do Brasil: uma análise discursivo-funcional
		9:20 a.m. 10:00 a.m.	Norma Novaes Marques Concordância de número em línguas indígenas do Brasil
		10:00 a.m. 10:20 a.m.	RECESO

Salón 201 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MIÉRCOLES 26	10:20 a.m. 11:00 a.m.	Jorge Gómez Rendón Ideofonía en Sia Pedee: aproximaciones a una tipología semántica
		11:00 a.m. 11:40 a.m.	Cortés Teherán Tipología de eventos de movimiento y patrones de lexicalización: el caso del p'urhépecha y los morfemas de partes del cuerpo
		11:40 a.m. 12:00 m.	DEBATE
Salón 108 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:40 a.m.	Róbinson Grajales La estrategia evidencial dizque en el español de Medellín, Colombia
		8:40 a.m. 9:20 a.m.	Jennifer Herrera Molina y Brenda Portilla Quintero Descripción de la evidencialidad y su relación con el tiempo y el aspecto en pisamira, una lengua tucano-oriental
		9:20 a.m. 10:00 a.m.	Marianne Dieck Descripción, tipología y universales: el caso de la negación postoracional en las lenguas criollas
		10:00 a.m. 10:20 a.m.	RECESO
		10:20 a.m. 11:00 a.m.	Hugo García: Las distinciones semánticas sobre la novedad y la sorpresa que pueden encontrarse en las lenguas de Latinoamérica
		11:00 a.m. 11:40 a.m.	Micaela Guzmán Morales: Categorías semánticas en las lenguas de Mesoamérica
		11:40 a.m. 12:00 m.	DEBATE
	VIERNES 28	8:00 a.m. 8:40 a.m.	Martine Bruil: Egoforicidad en awapit
		8:40 a.m. 9:20 a.m.	Mily Crevels: Algunos rasgos gramaticales recurrentes en las lenguas nativas de Sudamérica: implicaciones para la tipología lingüística
		9:20 a.m. 10:00 a.m.	Rik Van Gijn y Fernando Zúñiga: Marcadores de personas verbales y nominales en idiomas indígenas de América del Sur
		10:00 a.m. 10:20 a.m.	RECESO
		10:20 a.m. 11:00 a.m.	Ana María Ospina Bozzi y Lorena Orjuela Salinas: Aportes del análisis fonético-fonológico de las consonantes de contorno de la lengua yuhup a la tipología de fenómenos de nasalidad
		11:00 a.m. 11:40 a.m.	Katherine Bolaños: Contribuciones a la tipología desde la documentación lingüística en el Vaupés: ¿qué hemos aprendido?
		11:40 a.m. 12:00 m.	Kees Hengeveld y Hella Olbertz Clausura

Proyecto No. 26: Leitura, produção textual e alfabetização em contextos de diversidade
Coordenadores: Luiz Antonio Gomes Senna, Paula Almeida de Castro
y Maria Angélica Freire de Carvalho

SALÓN	DÍA	HORA	PONENTES
Salón 108 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:00 a.m. 8:10 a.m.	Apresentação dos Trabalhos do Dia
		8:10 a.m. 8:45 a.m.	Márcia Denise Pletsch: O letramento como possibilidade para a inclusão escolar de alunos com deficiência intelectual

Salón 108 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	MARTES 25	8:45 a.m. 9:20 a.m.	Tatiana Fagundes e Luiz Antonio Gomes: Senna O professor e sua prática: considerações sobre a formação de professores pesquisadores
		9:20 a.m. 9:50 a.m.	Luís Paulo Cruz Borges, Paula Almeida de Castro, Igor Federici Trombini Conhecimento, sujeitos e cultura: vozes sobre a escola a partir da etnografia
		9:50 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:35 p.m.	Dina Maria V. Pinho e Ezer W. Gomes Lima: Os sujeitos da diversidade e o acesso à língua escrita,
		10:35 a.m. 11:10 a.m.	Maíra de Oliveira Freitas : Diversidade e custo de acesso à escrita alfabética: contribuições da educação infantil ao letramento, Maíra de Oliveira Freitas
		11:10 a.m. 11:45 a.m.	Maíra de Oliveira Freitas: Diversidade e custo de acesso à escrita, Marcelino Horácio Velasco
Sala del Instituto de Investigación en Educación	MIÉRCOLES 26	8:00 a.m. 8:10 a.m.	Apresentação dos Trabalhos do Dia
		8:10 a.m. 8:45 a.m.	Jorge Armando Becerra Calero: La teoría translingüe como mediadora en los procesos de interpretación entre la lengua de señas colombiana y el español
		8:45 a.m. 9:20 a.m.	Viviam Kazue Andó Vianna Secin: Oralidade, visão e letramento: os impactos da diversidade visual de alunos culturalmente plurais das escolas brasileiras
		9:20 a.m. 9:50 a.m.	Antonia Valbenia Aurélio Rosa, Carmen Lúcia Guimarães de Mattos: Migração e educação em escolas do Rio de Janeiro: um estudo de abordagem etnográfica
		9:50 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:35 p.m.	Selma Cotta Chauvet Coelho: A escola e os sujeitos plurais da contemporaneidade: quando as práticas priorizam um só sujeito da aprendizagem
		10:35 a.m. 11:10 a.m.	Helen Oliveira: Algumas reflexões sobre Avaliação em Larga Escala e Letramento
		11:10 a.m. 11:45 a.m.	Claudia Milanez Sachet e Ângela Cristina Di Palma Back: Ensino de leitura em etapa de alfabetização
	JUEVES 27	8:00 a.m. 8:10 a.m.	Apresentação dos Trabalhos do Dia
		8:10 a.m. 8:45 a.m.	Juliana Linhares de Oliveira, Carmen Lucia Guimarães de Mattos :Tecnologias na educação básica: um estudo de abordagem etnográfica
8:45 a.m. 9:20 a.m.		Paula Cid Lopes A disciplina Processos de Alfabetização e seus componentes formativos	

Sala del Instituto de Investigación en Educación	JUEVES 27	9:20 a.m. 9:50 a.m.	Maria Leticia Cautela de Almeida Machado: O lugar da alfabetização na formação de professores para os anos iniciais do Ensino fundamental
		9:50 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:35 p.m.	Rosely de Oliveira Macário: Relações entre a formação docente como agente de letramento e a formação de leitores em eja
		10:35 a.m. 11:10 a.m.	Fátima Spala: A formação em serviço dos professores do 3º ano da rede pública de ensino da cidade do rio de janeiro
		11:10 a.m. 11:45 a.m.	Fatima Aparecida de Souza e Fernanda Isaura Medeiros Mirim: Processos de alfabetização: uma proposta de ensino baseada na análise de erros ortográficos de alunos com dificuldades de aprendizagem
Salón 207 Edificio de Posgrados Facultad de Ciencias Humanas	VIERNES 28	8:00 a.m. 8:10 a.m.	Apresentação dos Trabalhos do Dia
		8:10 a.m. 8:45 a.m.	Janaina Moreira Pacheco de Souza: O empoderamento da escrita na escola: cenas de uma aula de produção de texto
		8:45 a.m. 9:20 a.m.	Irina Ribeiro Querette: A diversidade de sujeitos cognoscentes e os custos de produção de textos escritos nos cursos de formação de professores: estratégias didático-pedagógicas para formação do agente de letramento
		9:20 a.m. 9:50 a.m.	Loide Leite Aragão Pinto: Ensino de língua portuguesa - uma proposta pela produção textual
		9:50 a.m. 10:00 a.m.	RECESO
		10:00 a.m. 10:35 p.m.	Raíssa Martins Brito: Ativação da memória contextual na produção e inteligência de gêneros no contexto escolar
		10:35 a.m. 11:10 a.m.	Maria Angélica Freire de Carvalho: Componentes situacionais e referenciais no desenvolvimento da competência metagenérica
		11:10 a.m. 11:45 a.m.	Maria Aparecida Gomes Barbosa: Gêneros discursivos, modos do pensamento e a produção textual do jovem contemporâneo



 **XVIII
CONGRESO
INTERNACIONAL
ALFAL 2017**

ORGANIZAN:



APOYAN:

